SMT-i3100/i3105

Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie sich dieses Dokument für eine ordnungsgemäße Nutzung des Produktes sorgfältig durch.



COPYRIGHT

Diese Bedienungsanleitung ist Eigentum von SAMSUNG Electronics Co., Ltd. und urheberrechtlich geschützt.

Keine der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen darf ohne die vorherige schriftliche Genehmigung durch SAMSUNG Electronics Co., Ltd., für kommerzielle Zwecke kopiert, übersetzt, abgeschrieben, vervielfältigt oder in irgendeiner Form an Dritte weitergegeben werden

WARENZEICHEN

In dieser Bedienungsanleitung genannte Produktnamen können Warenzeichen und/oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Unternehmen sein.

Diese Bedienungsanleitung kann ohne vorherige Ankündigung als Folge von Systemverbesserungen, aus Normungsgründen oder aus anderen technischen Gründen geändert werden.

Für weitere Informationen zur aktuellen Version der Bedienungsanleitung oder den Inhalten dieser Bedienungsanleitung wenden Sie sich bitte an Ihren autorisierten Samsung-Händler.

© 2011 SAMSUNG Electronics Co., Ltd. Alle Rechte vorbehalten.

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Sicherheitshinweise sollen die sichere Nutzung des Geräts gewährleisten und Sachschäden vermeiden. Bitte lesen Sie dieses Dokument sorgfältig durch.

Hinweise für den Benutzer



Warnung

Enthält Informationen oder Anleitungen, die Sie befolgen müssen, um Verletzungen zu vermeiden.



Achtung

Enthält Informationen oder Anleitungen, die Sie befolgen müssen, um einen Ausfall oder eine Beschädigung Ihres Geräts zu vermeiden.



Hinweis

Gibt zusätzliche Referenzinformationen an.



Prüfungen

Stellt Kontrollpunkte für den stabilen Systembetrieb zur Verfügung.

Symbole



Achtung

Allgemeine Vorsichtsmaßnahme



Einschränkung

Angabe, die eine bestimmte Aktion für das Produkt untersagt



Anweisung

Angabe, die zur Durchführung einer bestimmten notwendigen Aktion anweist



WARNUNG

Stromversorgung



Verwenden Sie keine beschädigten Netzstecker, Kabel oder lockere Steckdosen.



Wenn Sie ungewöhnliche Geräusche, Gerüche oder eine Rauchentwicklung feststellen, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose und wenden Sie sich an das Service-Center.



Ziehen Sie nicht am Kabel, knicken Sie es nicht und berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.



Verwenden Sie zum Anschluss des Telefons an die Stromversorgung das mitgelieferte optionale Netzteil. Die Benutzung eines anderen Netzteils kann dazu führen, dass das Produkt beschädigt wird, sich überhitzt oder explodiert.



Um einen elektrischen Stromschlag zu vermeiden, schließen Sie keine Sicherheitskleinspannungskreise (Safety Extra Low Voltage-SELV) an Telefonnetzspannungskreise (Telephone Network Voltage-TNV) an. Einige LAN- und WAN-Ports verwenden auch RJ-45-Steckverbinder. Vorsicht beim Anschließen von Kabeln.



Wenn die Stifte eines Netzsteckers verschmutzt oder feucht sind, entfernen Sie den Schmutz oder die Feuchtigkeit mit einem Tuch. Sind auch danach noch Rückstände vorhanden, wenden Sie sich an das Service-Center.



Entfernen Sie den Netzstecker, wenn das Telefon für einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird.



Lesen Sie die Installationsanleitung, bevor Sie das System mit der Stromversorgung verbinden.

Installation/Wartung



Stellen Sie das Telefon nicht an Orten mit starker Staubbelastung, großen Temperaturschwankungen oder in der Nähe einer Wärmequelle auf (Heizung usw.)



Stellen Sie keine Blumenvasen und -töpfe, Tassen oder Behälter mit Kosmetikartikeln oder Medikamenten in der Nähe des Telefons auf.



In der Nähe des Telefons dürfen keine entflammbaren Sprays oder andere entzündliche Stoffe verwendet oder gelagert werden.



Bei der Installation der Anlage dürfen keine Verbindungskabel oder externen Stromquellen im Freien platziert werden.

 ACHTUNG

Stromversorgung



Schalten Sie das Telefon während eines Programm-Upgrades nicht aus.

General [Allgemein]



Verbinden Sie das LAN-Kabel zum Netzwerk mit dem LAN-Anschluss des Telefons, NICHT mit dem PC-Anschluss.



Legen Sie auf dem Telefon keine schweren Gegenstände ab.



Stellen Sie das Telefon so auf, dass es keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.



Zerlegen, reparieren oder modifizieren Sie das Telefon nicht grundlos.



Verwenden Sie zur Reinigung des Telefons ein weiches, trockenes Tuch. Sprühen Sie kein Wasser direkt auf das Produkt und verwenden Sie keine chemischen Mittel wie Politur, Spiritus, Waschbenzin, Verdünner, Mückenspray, Parfüm, Schmiermittel, Lösungsmittel usw.

INHALTSVERZEICHNIS

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

GRUNDFUNKTIONEN 17

HAUPTMENÜS 32

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

VORBEREITUNG

Prüfung des Verpackungsinhalts

Kontrollieren Sie, dass alle unten aufgeführten Komponenten in der Produktverpackung enthalten sind.



Telefon (einschließlich Standfuß)



Telefonhörer



LAN-Kabel



Kurzanleitung



- Wenn Teile fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich an Ihren zuständigen Händler.
- Das Netzteil ist optional. Wenn Sie ein Netzteil benötigen, wenden Sie sich an Ihren Händler.

Installation des Telefons

Anschließen des Telefons

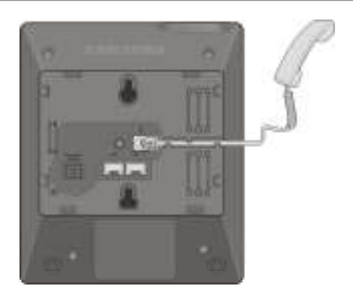
1

Entfernen Sie den Standfuß des Telefons, indem Sie auf die **[Push]** Markierungen (an der Oberseite des Standfußes) drücken und ihn gleichzeitig heraus drücken.



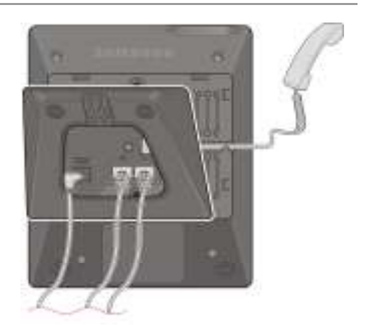
2

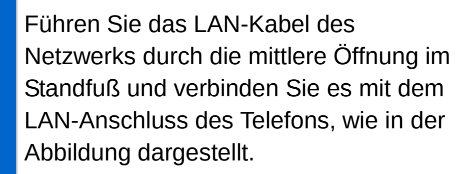
Schließen Sie den Hörer am Höreranschluss des Telefons an.



3

Führen Sie das Kabel durch die mittlere Öffnung im Standfuß zum PC, wie in der Abbildung dargestellt. Verbinden Sie das eine Ende des LAN-Kabels für die PC-Verbindung mit dem PC-Anschluss des Telefons und das andere Kabelende mit dem Netzwerk-Anschluss des PCs.

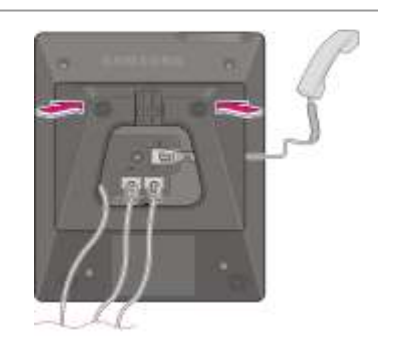




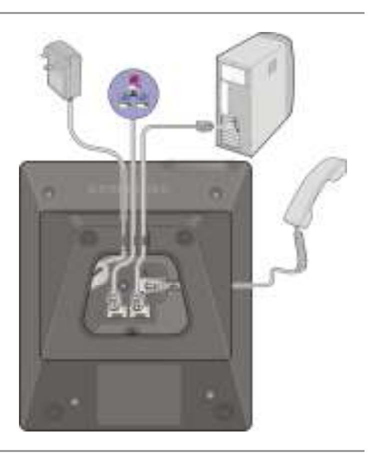
Führen Sie das LAN-Kabel des Netzwerks durch die mittlere Öffnung im Standfuß und verbinden Sie es mit dem LAN-Anschluss des Telefons, wie in der Abbildung dargestellt.

- Bei Herstellung der LAN-Verbindung wird das Telefon über den LAN-Anschluss (PoE) mit Strom versorgt.
- Wird PoE nicht unterstützt, schließen Sie das Netzteil an den Netzanschluss des Telefons an, indem Sie das Kabel durch die mittlere Öffnung im Standfuß führen, wie in der Abbildung dargestellt. Stecken Sie das andere Ende des Netzteils in eine Steckdose. Das Telefon schaltet sich ein. (Das Netzteil ist nicht im Lieferumfang enthalten.)

4 Bringen Sie den Standfuß wieder am Telefon an, indem Sie ihn zuerst in die untere Nut stecken und dann an der Oberseite einrasten.



5 Sichern Sie das Kabel in der Kabelführung, wie in der Abbildung dargestellt.
Lassen Sie das Kabel des Netzteils etwas länger, bevor Sie es in die Führung stecken, um zu verhindern, dass es sich leicht löst.



VOR DER BENUTZUNG

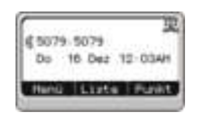
Wesentliche Funktionen

Netzwerk



Dieses Produkt ermöglicht die Sprachkommunikation über ein bereits vorhandenes Datennetzwerk, ohne dass eine separate Telefonleitung benötigt wird. Daher sind keine weiteren Investitionen erforderlich und Unternehmen und Personen, die häufig Ferngespräche führen, können Telefonkosten einsparen.

LCD-Anzeige



Auf dem LCD-Bildschirm werden verschiedene Funktionen angezeigt, die Sie über die Taste **[Direction]** bequem nutzen können.

Anruf halten



Mithilfe der Halten- oder Weiterleiten-Taste können Sie einen Anruf vorübergehend halten oder an eine andere Person weiterleiten, wenn während des Anrufs Ihre Aufmerksamkeit anderweitig gefordert ist.

Konferenz



Drücken Sie während eines Anrufs die Taste **[Conference]**, um eine Telefonkonferenz mit anderen Teilnehmern durchzuführen.

Anrufweiterleitung



Ihre Anrufe können an eine andere Nummer weitergeleitet werden, wenn Sie den Anruf nicht annehmen können.

DND (Bitte nicht stören)



Wenn diese Funktion ausgewählt ist, klingelt das Telefon auch dann nicht, wenn ein Anruf eingeht.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Teile und Bezeichnungen

Vorderseite



Die in diesem Handbuch verwendeten Produktfarben und -abbildungen können von dem tatsächlichen Produkt abweichen.

Bezeichnungen und Funktionen

Taste	Funktion
① LCD-Bildschirm	Anzeige von Datum, Zeit, Telefonstatus, Soft-Menü, Nachrichten usw.
② Soft-Tasten	Auswahl der gewünschten Funktion aus den im unteren Bereich des LCD-Bildschirms angezeigten Soft-Menüs.
③ LED	Farbe oder Blinkfolge sind je nach Telefonstatus unterschiedlich.
④ CallLog-Taste (Anrufliste) (Richtungstaste nach oben)	- Zur Anzeige der gesamten Anrufhistorie. - Zum Blättern nach oben in verschiedenen Listenbildschirmen.
⑤ OK-Taste	Zur Auswahl eines Menüs oder zum Speichern.
⑥ Telefonbuch-Taste (Richtungstaste nach unten)	- Zur Suche nach einer in dem Telefon gespeicherten Telefonnummer oder zur Registrierung einer neuen Nummer. Durch Drücken dieser Taste wird der Hauptbildschirm des Telefonbuchs angezeigt. - Zum Blättern nach unten in verschiedenen Listenbildschirmen.
⑦ Weiterleiten-Taste	Aktivieren der Anruf Weiterleiten-Funktion während eines Anrufs.
⑧ DSS/BLF-Tasten	Zur Einrichtung von Funktionstasten durch Interaktion mit einem System. BLF-Taste mit LED-Unterstützung.
⑨ Konferenz-Taste	Zum Aufbau einer Telefonkonferenz.
⑩ Stumm-Taste	Zur Stummschaltung der Übertragung an den Gesprächspartner während eines Anrufs.
⑪ Lautstärke-Taste	Zur Regelung der Lautstärke.
⑫ Halten-Taste	Zum Halten eines Anrufs.
⑬ Lautsprecher-Taste	Zur Aktivierung/Deaktivierung des Telefon-Lautsprechers.
⑭ Wähltasten	Zur Eingabe von Buchstaben und Zahlen.
⑮ Telefonhörer	Zur Übertragung der Stimme des Anrufers.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Telefoninformationsanzeige

Telefonstatusanzeige

Die Telefonstatusanzeigen schalten sich je nach Telefonstatus ein oder aus.

Anzeige	Situation	Anzeigestatus
	Bei besetzt	Rote Anzeige leuchtet dauerhaft.
	Bei eingehendem Nebenstellenanruf.	Rote Anzeigeleuchte blinkt.
	Bei vorhandener Sprachnachricht.	Grüne Anzeigeleuchte blinkt.

LED-Anzeige

In die Tasten **[Hold]**, **[Speaker]**, **[Headset]** und **[Mute]** ist jeweils eine LED integriert, die sich je nach Status ein- oder ausschaltet.

Tasten-LED	LED-Status	Beschreibung
Speaker (Lautsprecher)	Rote Anzeige leuchtet.	Bei Verwendung des Lautsprechers.
Programmierbare Taste BLF (nur SMT-i3105)	Schnelles rotes Blinklicht (0.5 s)	Ein Benutzer nimmt einen eingehenden Anruf an
	Langsames rotes Blinklicht (1 s)	Ein Anruf wird gehalten
	Rote Anzeige leuchtet.	Ein Benutzer befindet sich in einem Gespräch oder eine entsprechende Funktion ist aktiviert

Telefonstatussymbole

Der Gerätestatus wird links oben in Form von Symbolen angezeigt.

Taste	Beschreibung
	Verbindungsstatus des Servers
	Nachricht
	Stumm-Status
	Halten-Status

Informationen zum Anrufstatus

Beschreibt die je nach Anrufstatus angezeigten Animationssymbole.

Animationssymbol	Beschreibung
	Es erfolgt ein Anruf.
	Besetzt
	Es erfolgt ein verschlüsselter Anruf.
	Annahme eines Anrufs
	Halten-Status
	Autom. Antwort
	DND (Bitte nicht stören)
	Anrufweiterleitung
	Abwesenheit
	Grundbetriebszustand
	Unregistrierter Zustand.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Service-Menü

Das Quick-Menü enthält Komfortfunktionen, die je nach Status des Telefons zur Verfügung stehen.
Es wird durch Interaktion mit dem System bereitgestellt.



Die auf dem Bildschirm des Service-Menüs angezeigten Menüs sind von der Systemversion abhängig.

VOR DER BENUTZUNG

Benutzung des Service-Menüs

Drücken Sie die Taste **[Funkt]**, um in das entsprechende Menü zu gelangen und drücken Sie dann die Taste **[OK]**; die Funktion ist aktiviert.

Service-Menü auf einem Standby-Bildschirm





Service-Menü bei einem Anruf



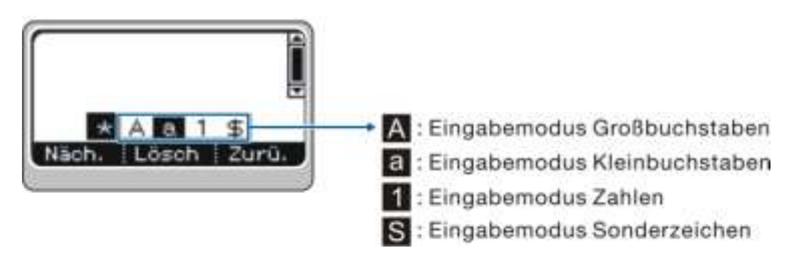


Verfahren zur Texteingabe

Mit Hilfe der Wähltasten und der Richtungstasten des Telefons können Sie unkompliziert Buchstaben, Zahlen und Sonderzeichen eingeben/bearbeiten.

1 Zum Ändern des Eingabemodus drücken Sie die Wähltaste **[*]**, während Sie sich in einem Texteingabebildschirm befinden.

Beispiel für einen Texteingabebildschirm



2 Verwenden Sie die Wähltasten zur Eingabe von Buchstaben und Zahlen; über die Richtungstasten und die Taste **[OK]** geben Sie Sonderzeichen ein. Zum Ändern der eingegebenen Zeichen benutzen Sie die Soft-Taste **[Lösch.]**.

- **Eingabe von Buchstaben**: Wählen Sie diesen Modus (Groß-/Kleinbuchstaben) durch Drücken der Taste **[*]** und geben Sie die Buchstaben über die Wähltasten ein.
- **Eingabe von Zahlen**: Wählen Sie diesen Modus durch Drücken der Taste **[*]** und geben Sie die Zahlen über die Wähltasten ein.
- **Eingabe von Sonderzeichen**: Wählen Sie diesen Modus durch Drücken der Taste **[*]**; wählen Sie das gewünschte Sonderzeichen über die Richtungstasten aus und drücken Sie dann die Taste **[OK]**, um es einzugeben.

Wähltasten



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

GRUNDFUNKTIONEN

Easy Install

Der Benutzer kann die Registrier- und Netzwerkinformationen problemlos konfigurieren, wenn das Telefon im System nicht registriert ist.

Das Telefon unterstützt 4 Konfigurationsverfahren.

Konfigurations-verfahren	Beschreibung
Standard	Benutzer können alle Informationen, die mit dem System registriert werden sollen, manuell konfigurieren. Dieses Verfahren umfasst die folgenden Schritte: - Einstellung des SIP-Servers - Einstellung der SIP-Authentifizierung - Einstellung des NTP-Servers
Server	Alle Informationen, die mit dem System registriert werden sollen, werden von einem Konfigurationsserver herunter geladen.
PnP **(Plug & Play)**	Diese Funktion ermöglicht es, dass ein Telefon beim Einschalten im System registriert wird, so dass es für den Service zur Verfügung steht. - Um den PnP-Modus zu nutzen, muss die PnP-Umgebung vom Systemadministrator konfiguriert werden.
Umleiten	Für den Bezug von Einstellungsdaten über einen Server, der vom Hersteller bereitgestellt wird.



- Wenn Sie falsche Informationen eingeben, kann das Telefon evtl. nicht in einem System registriert werden oder keine Netzwerkverbindung aufbauen. Achten Sie darauf, die Informationen, die Sie vom Systemadministrator erhalten haben, richtig einzugeben.
- Für detaillierte Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Systemadministrator.

1

Um in den SETUP MODUS zu gelangen, ziehen Sie das Netzkabel vom SMT-i3100/i3105 ab. Drücken Sie die Taste **[*]** und halten Sie sie gedrückt, während Sie das Netzkabel wieder anschließen. Lassen Sie die Taste **[*]** los, wenn der Schriftzug Samsung im Display erscheint.

Nach dem Neustart des Telefons wird das Sprachmenü angezeigt. Wählen Sie die gewünschte Sprache und drücken Sie die Softtaste **[Näch.]**, um das Konfigurationsmenü aufzurufen.

- Der Systemadministrator kann die Sprache des Telefons ändern, nachdem es im System registriert ist.



2

Wählen Sie das Menü **[1 Easy Install]**.



3

Wählen Sie den Tastaturtyp.

Drücken Sie die Taste **[Näch.]**.

- Wenn Sie Koreanisch verwenden, wählen Sie Korea, ansonsten Normal.

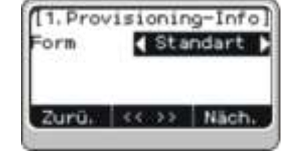


4

Wählen Sie den Konfigurationsmodus.

Je nach Art des Konfigurationsmodus können die einzelnen Schritte des Easy Install-Menüs geändert werden.

Drücken Sie die Taste **[Näch.]**.

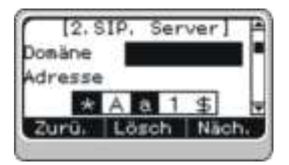


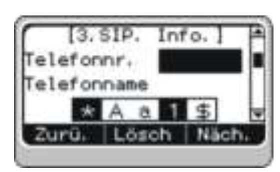
 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

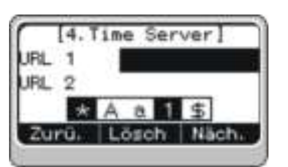
5

Wird der Konfigurationsmodus **[Standard]** gewählt, kommen die folgenden Schritte hinzu.

- SIP-Server: Geben Sie die Angaben zum SIP-Server ein.
- SIP-Registrierinformationen: Geben Sie die SIP-Registrierinformationen ein.
- Time-Server: Geben Sie die URL und das Update-Intervall des Time-Servers (NTP) ein.

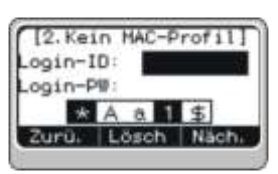


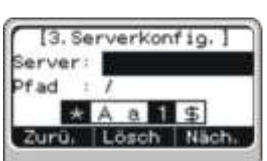




Wird der Konfigurationsmodus **[Server]** gewählt, können Sie eine ID und ein Passwort eingeben.

- Wenn das System eine Authentifizierung über die MAC-Adresse verwendet, ist keine Benutzerkennung/kein Passwort erforderlich.
- Für Details zur Adresse und Authentifizierungsart des Konfigurationsservers wenden Sie sich bitte an Ihren Systemadministrator.





Wird der Konfigurationsmodus **[PnP]** gewählt, sind in diesem Schritt keine Eingaben erforderlich.

- Für detaillierte Informationen zum PnP-Modus wenden Sie sich bitte an Ihren Systemadministrator.



Wird der Konfigurationsmodus **[Umleiten]** gewählt, brauchen Sie keine Angaben zur Registrierung eingeben. Alle Informationen zur Registrierung werden von dem Umleitungsserver herunter geladen.

- Dieser Konfigurationsmodus kann nur dann verwendet werden, wenn vom öffentlichen Netz aus auf ein Telefon zugegriffen werden kann, da sich der Umleitungsserver im öffentlichen Netz befindet.



6 Wählen Sie den Netzwerkmodus und geben Sie detaillierte Netzwerkinformationen ein.

- Wenn Sie den PnP-Konfigurationsmodus wählen, wird der Netzwerkmodus des Telefons zu DHCP geändert und der Schritt mit der Netzwerkeinstellung in der Easy Install-Funktion übersprungen.
- Wenn Sie falsche Informationen eingeben, kann das Telefon evtl. nicht in einem System registriert werden oder keine Netzwerkverbindung aufbauen.



7 Geben Sie die VLAN-Informationen ein.

- Wenn Sie falsche Informationen eingeben, kann das Telefon evtl. nicht in einem System registriert werden oder keine Netzwerkverbindung aufbauen.





8 Geben Sie die 802.1x-Informationen ein.

- Wenn Sie falsche Informationen eingeben, kann das Telefon evtl. nicht in einem System registriert werden oder keine Netzwerkverbindung aufbauen.



9 Nachdem alle Schritte des Easy Install-Prozesses abgeschlossen sind, drücken Sie die Taste **[Ja]**, um die Easy Installation zu beenden. Anschließend wird das Telefon neu gestartet.

- Sie können die bereits eingegebenen Informationen nachträglich ändern.
  Drücken Sie die Taste **[Zurü.]** so oft, bis Sie den gewünschten Schritt erreicht haben und bearbeiten Sie dann die entsprechenden Angaben.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Wählvorgang

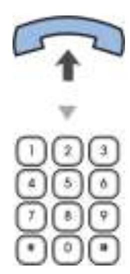
Funktion zur Tätigung eines Anrufs mithilfe einer Nebenstellen- oder Amtsleitungsnummer.



Eine Nebenstellenleitung ist diejenige Telefonleitung, über die ein Anruf zu einem anderen internen Telefon aufgebaut werden kann, das mit dem Bürosystem verbunden ist.
Eine Amtsleitung ist diejenige Telefonleitung, über die der Benutzer einen Anruf an/von einem externen Telefon (z.B. sein Privatanschluss) tätigen bzw. entgegen nehmen kann und die direkt mit dem Vermittlungssystem der Zentrale verbunden ist.

Wählen einer Nebenstellennummer

1 Nehmen Sie den Hörer ab und warten Sie auf das Freizeichen.
Geben Sie die Telefonnummer ein.



2 Wählen Sie **[Anruf]** aus dem Soft-Menü, um einen Anruf zu tätigen.



3 Warten Sie, bis die Gegenstelle das Gespräch annimmt.

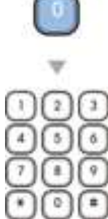


Wählen einer Amtsleitungsnummer

1 Nehmen Sie den Hörer ab und warten Sie auf das Freizeichen.



2 Drücken Sie die vom Hersteller angegebene Taste (z.B. “0”), um einen allgemeinen Anruf zu tätigen, und geben Sie eine externe Telefonnummer ein.



3 Wenn der Benutzer unten die Taste **[Anruf]** wählt, ertönt das Anrufsignal.



4 Warten Sie, bis die Gegenstelle das Gespräch annimmt.

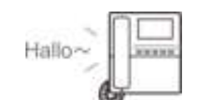




Da die Amtsleitungsnummer je nach System unterschiedlich sein kann, wenden Sie sich bitte an den Systembetreiber.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Wählen über Lautsprecher

1	Drücken Sie im Grundzustand die Taste **[Speaker]**.	
2	Geben Sie eine Telefonnummer ein und drücken Sie die Soft-Taste **[Anruf]**, um den Anruf zu tätigen.	
3	Wenn das Anrufsignal ertönt und die Gegenstelle den Anruf annimmt, können Sie das Gespräch führen. - Wird während des Gesprächs der Hörer abgenommen, schaltet sich der Lautsprecher aus und das Gespräch kann über den Hörer fortgesetzt werden.	
4	Drücken Sie am Ende des Gesprächs die Taste **[Speaker]** erneut. - Wenn Sie den Hörer benutzen, legen Sie auf.	

Wählen der letzten Anrufnummern

1

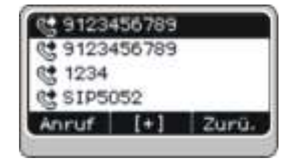
Wählen Sie **[Liste]** im unteren Bereich des Bildschirms, um die Anrufliste anzuzeigen.



2

Wählen Sie über die Richtungstasten eine Telefonnummer aus und drücken Sie **[Anruf]**, um den Anruf zu tätigen.

- Aus dem Lautsprecher ertönt ein Anrufsignal.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Anruf annehmen

Diese Funktion wird zur Annahme eines Anrufs verwendet.

Annahme eines Anrufs über den Hörer

1	Nehmen Sie den Hörer ab, wenn das Telefon klingelt.	
2	Führen Sie das Gespräch.	
3	Legen Sie den Hörer auf, wenn das Gespräch beendet ist.	

Annahme eines Anrufs über den Lautsprecher

1	Drücken Sie die Taste **[Speaker]**, wenn das Telefon klingelt.	
2	Führen Sie das Gespräch. - Wird während des Gesprächs der Hörer abgenommen, schaltet sich der Lautsprecher aus und das Gespräch kann über den Hörer fortgesetzt werden.	
3	Drücken Sie am Ende des Gesprächs die Taste **[Speaker]** erneut.	

Verfügbare Funktionen während eines Anrufs

Die unten aufgeführten Funktionen stehen während eines Anrufs an eine Nebenstellen- oder Amtsleitungsnummer zur Verfügung.



Durch Auswahl von **[Funkt]** aus dem Soft-Menü wird ein Service-Menü angezeigt.

Anruf halten

Durch das vorübergehende Halten eines Anrufs wird der Anrufer so lange in eine Warteschleife gelegt, bis das Gespräch fortgesetzt werden kann.

1	Zum Halten des aktuellen Anrufs drücken Sie während des Anrufs die Taste **[Hold]**.	
2	Die Meldung ‘Lokal halt.’ wird angezeigt.	
3	Durch erneutes Drücken der Taste **[Hold]** wird das Gespräch fortgesetzt.	

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Stummschalten

Diese Funktion wird zum Stummschalten der Stimme des Benutzers bei einem Anruf über eine Nebenstellenleitung verwendet; der Benutzer kann seinen Gesprächspartner jedoch weiterhin hören.

Wählen Sie **[Funkt]** → **[Stumm]** während eines Anrufs. Ihr Gesprächspartner kann Sie jetzt nicht mehr hören.

- Um die Funktion zu deaktivieren, wählen Sie **[Stumm aus]** aus dem Service-Menü.





Die gleiche Funktion wird auch durch Drücken der Taste **[Mute]** links neben den Wähltasten aktiviert.

GRUNDFUNKTIONEN

Anrufweiterleitung

Diese Funktion wird zur Weiterleitung eines Anrufs an eine andere Person verwendet.

1 Zum Weiterleiten des aktuellen Anrufs an eine andere Person drücken Sie während des Anrufs die Taste **[Transfer]**.



2 Wenn Sie ein Freizeichen hören, geben Sie die Telefonnummer der Zielperson ein.

- Wenn es sich bei der Zielnummer um eine externe Nummer handelt, wählen Sie die Amtsleitungsnummer und dann die Telefonnummer; bei einer internen Nummer geben Sie nur die Nebenstellennummer ein.
- In der Regel ist die Amtsleitungsnummer auf **[0]** eingestellt. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an den Systemadministrator.



3 Wenn ein Anrufsignal der Zielperson erklingt, legen Sie den Hörer auf.

- Alternativ können Sie auch warten, bis die Zielperson den Anruf annimmt und dann den Hörer auflegen.





Die Nummer des Teilnehmers ist besetzt oder er nimmt den Anruf nicht an

Um zum ursprünglichen Anruf zurück zu kehren, drücken Sie die Taste **[Funkt] + [Beenden]**. Um es noch einmal zu versuchen, drücken Sie die Taste **[Transfer]** erneut; um zum aktuellen Anruf zurück zu kehren, drücken Sie die Taste **[Hold]**.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Konferenzfunktion

Während eines Anrufs können Sie andere Nebenstellenteilnehmer einladen, an einer Telefonkonferenz teilzunehmen.

1	Drücken Sie während eines Anrufs die Taste **[Conference]**.	
2	Wenn Sie ein Freizeichen hören, geben Sie die Telefonnummern der Konferenzteilnehmer ein.	
3	Wenn die Verbindung aufgebaut ist, drücken Sie die Taste **[Conference]**, um das Gespräch zu beginnen. - Während einer Telefonkonferenz können weitere Teilnehmer auf die gleiche Weise hinzugefügt werden. (Zur maximalen Anzahl der Konferenzteilnehmer wenden Sie sich bitte an Ihren Systemadministrator.)	



Zur Unterstützung der Telefonkonferenz-Funktion muss die Nummer der Nebenstelle in dem System registriert sein. Bei Problemen mit dieser Funktion wenden Sie sich bitte an den Systemadministrator.

Lautstärkeregelung

Die Lautstärke des Hörers, Lautsprechers und Klingeltons kann eingestellt werden.

Lautstärkeregelung des Hörers

1. Zur Einstellung der Hörerlautstärke während eines Gesprächs.



2. Um die Lautstärke zu erhöhen, drücken Sie (+) auf der Taste **[Vol]**.



3. Um die Lautstärke zu verringern, drücken Sie (-) auf der Taste **[Vol]**.



Lautstärkeregelung des Lautsprechers

1. Während eines Anruf kann die Lautstärke des Lautsprechers wie folgt eingestellt werden.



2. Um die Lautstärke des Lautsprechers zu erhöhen, drücken Sie (+) auf der Taste **[Vol]**.

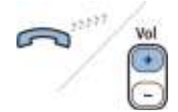
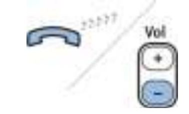


3. Um die Lautstärke des Lautsprechers zu verringern, drücken Sie (-) auf der Taste **[Vol]**.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Lautstärkeregelung des Ruftons

1	Um die Ruftonlautstärke zu erhöhen, während das Telefon klingelt, drücken Sie (+) auf der Taste **[Vol]**.	
2	Um die Ruftonlautstärke zu verringern, während das Telefon klingelt, drücken Sie (-) auf der Taste **[Vol]**.	



Durch Drücken der Taste **[Vol]** im Grundzustand kann auch die Lautstärke des Tastentons eingestellt werden.

HAUPTMENÜS

Die untenstehende Tabelle zeigt den Menüaufbau des SMT-i3100/i3105. Durch Drücken der Soft-Taste **[Menü]** kann auf verschiedene Menüs zugegriffen werden.
Für weitere Informationen siehe das Benutzerhandbuch.

Menüaufbau

Wenn sich das Telefon im Standby-Modus befindet, werden durch Drücken der Taste **[Menü]** die Menüs auf dem Bildschirm angezeigt.
Wählen Sie das gewünschte Menü über die Navigations-Taste oder die Auswahltaste im unteren Bereich des Bildschirms aus.



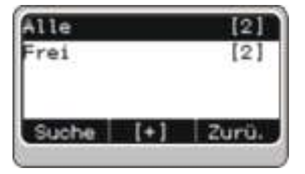
Position	Unterpunkt	Beschreibung
1 Tel.-Buch	-	Zeigt die gesamte Liste aller im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummern. - Nummernsuche (Taste Suche) Zur Suche einer im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummer nach Name/Nummer. - Zum Telefonbuch hinzufügen (Taste Neu) Funktion zur Registrierung einer Telefonnummer. - Löschen/Alle löschen (Taste Lösch., A. Lö) Funktion zum Löschen aller im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummern.
2 Anrufliste	-	Auflistung der letzten Telefonnummern für abgehende, eingehende und verpasste Anrufe.
3 Nachricht	1 Mailbox	Zeigt die Anzahl empfangener Sprachnachrichten.
	2 Kurznachricht	Zeigt die Anzahl empfangener Kurznachrichten. 1 Eingang: Erlaubt das Speichern und Lesen eingegangener Textnachrichten. 2 Ausgang: Erlaubt das Lesen versendeter und gespeicherter Nachrichten oder das erneute Versenden.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Position	Unterpunkt	Beschreibung
4 Anruf Service	-	Hier können Sie Einstellungen für die automatische Rufentgegennahme, den Betrieb für Zweitanrufe (Anklopfen), die Beschränkung abgehender externer Anrufe und die Sperrung von Anrufdiensten vornehmen.
5 Weiterleiten/ DND	1 Weiterleiten	Zur Einstellung der Funktionen für die Weiterleitung/Ablehnung von Anrufen. (Welche Funktionen unterstützt werden, ist von dem System abhängig.)
	2 DND	
6 Telefoneinstell.	1 Bildschirm	1 Datum und Uhrzeit: Einstellung der Zeit/Datumanzeige.
	2 Ton	1 Lautstärke: Zur Lautstärkeeinstellung des Klingeltons, Hörers, Lautsprechers oder Tastentons. 2 Ruftontyp: Zum Ändern des Ruftons. 3 Tastenton: Zum Ändern des Tastentons.
	3 Sprache	Zum Ändern der Sprache des Telefons.
	4 Sicherheit	1 Passwort ändern Zum Ändern des Passworts. 2 Telefon Zur Beschränkung des Zugriffs auf bestimmte Menüpunkte.
	5 Telefon-information	Anzeige der Softwareversion des Telefons.
7 Einstellungen	1 Funktion.	Sie können das Telefon abmelden und die mit der Funktionstaste und dem Telefon verbundenen AOM-Informationen überprüfen.
	2 Netzwerkinfo	Anzeige der Netzwerkeinstellungen des Telefons.
	3 Reset Telefon	Zum Löschen der persönlichen Daten eines Benutzers und zur Wiederherstellung der Grundeinstellung.

Telefonbuch

Mithilfe des Telefonbuchs kann der Benutzer problemlos Telefonnummern, E-Mail-IDs, Faxnummern, Fotos usw. verwalten. Außerdem wird das Telefonbuch zum Tätigen von Anrufen verwendet.



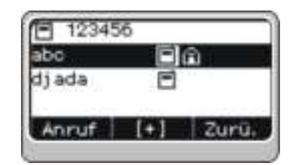
Kontakt anzeigen

Eine Telefonnummer kann auf Grundlage ihrer Gruppe, in der sie im Telefonbuch gespeichert ist, angezeigt werden.

1 Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → Gruppe.



2 Die Telefonnummernliste der entsprechenden Gruppe wird angezeigt.
- Durch Drücken der Taste **[OK]** werden detaillierte Informationen angezeigt.
- Durch Auswählen von **[Anruf]** kann die entsprechende Nummer angerufen werden.



Telefonbuch durchsuchen

Eine im Telefon gespeicherte Telefonnummer kann nach Nummer oder Name gesucht werden.

Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → **[Suche]**.
Geben Sie einen Namen oder eine Telefonnummer ein und drücken Sie die Taste **[OK]**, um eine Liste der gefundenen Telefonnummern anzuzeigen.
Nach einer Nummer kann auch durch Eingabe des ersten Buchstabens des entsprechenden Namens gesucht werden.
- Durch Drücken der Taste **[OK]** werden detaillierte Informationen angezeigt.
- Durch Auswählen von **[Anruf]** kann die entsprechende Nummer angerufen werden.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Kontakt hinzufügen

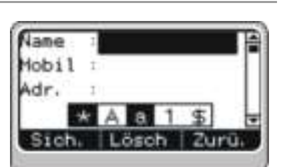
Diese Funktion wird verwendet, um dem Telefonbuch eine Telefonnummer hinzuzufügen.
Es können bis zu 100 Telefonnummern gespeichert werden.

1 Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → **[+]** → **[Neu]**.





2 Geben Sie einen Namen und eine Telefonnummer ein und wählen Sie **[Sich.]**.
- Es können Telefonnummern (z.B. des Mobiltelefons, des Privat-, Büro- oder Nebenstellenanschlusses), Faxnummern, E-Mail-Adressen, Hinweise, Gruppen- und Klingeltoneinstellungen gespeichert werden.



HAUPTMENÜS

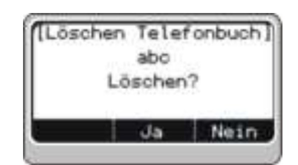
Kontakt bearbeiten

Die im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummern können nachträglich bearbeitet werden.

1	Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → **[Suche]**. Wählen Sie den Eintrag aus und dann **[OK]** → **[Eing.]**.	
2	Geben Sie die geänderten Informationen ein und wählen Sie **[Sich.]**.	

Kontakt löschen

Die im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummern können gelöscht werden.

1	Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]**. Wählen Sie **[+]** → Wählen Sie einen Eintrag → **[+]** → **[Lösch]**.	
2	Wenn Sie **[Ja]** wählen, wird die Nummer gelöscht.	

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Eine Gruppe hinzufügen

Diese Funktion wird verwendet, um eine neue Gruppe hinzuzufügen.

1 Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → **[+]** → **[Eing.]** → **[Neu]**.



2 Geben Sie einen Namen für die neue Gruppe ein und wählen Sie **[Sich.]**.



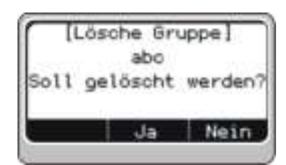
Löschen einer Gruppe

Diese Funktion wird verwendet, um eine vorhandene Gruppe zu löschen.

1 Wählen Sie **[Menü]** → **[1 Tel.-Buch]** → **[+]** → **[Eing.]**. Wählen Sie die Gruppe aus, die gelöscht werden soll, und wählen Sie dann **[Lösch]**.



2 Wenn Sie **[Ja]** wählen, wird die Gruppe gelöscht.
- Die Mitglieder der gelöschten Gruppe werden in die allgemeine Gruppe verschoben.



HAUPTMENÜS

Anrufliste

Zeigt die gesamte Anrufliste für die letzten abgehenden, eingehenden und verpassten Anrufe an. Es können bis zu 100 Anruflisten gespeichert werden.



Wählen Sie **[Menü]** → **[2 Anrufliste]**.

Zum Blättern in der Liste mit allen abgehenden, eingehenden und verpassten Anrufen werden die Navigations-Tasten verwendet.

- Durch Auswählen von **[Anruf]** kann die entsprechende Nummer angerufen werden.
- Wählen Sie **[Sich.]**, um die gewählte Nummer im Telefonbuch zu speichern.
- Durch Auswählen von **[+]** kann ein Eintrag in der Anrufliste oder die gesamte Anrufliste gelöscht werden.
- Wenn der ausgewählte Anruflisteneintrag bereits in einem Telefonbuch gespeichert ist, können Einzelheiten zur gespeicherten Telefonnummer durch Drücken der Taste **[OK]** oder einer Soft-Taste auf der rechten Bildschirmseite angezeigt werden.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Nachricht

Zur Verwaltung Ihrer Sprachnachrichten verbinden Sie sich mit der VoiceMail-Box. Sie können auch Textnachrichten versenden und empfangen und eine erstellte Nachricht vorübergehend speichern.



Sprachnachricht

Speichern und Abrufen von Sprachnachrichten.

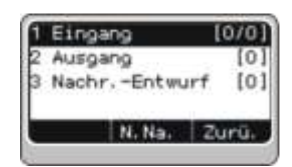
Wählen Sie **[Menü] → [3 Nachricht] → [1 Mailbox]**, um sich mit der VoiceMail-Box zu verbinden. Hinweise zur Bedienung Ihrer Mailbox erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator.



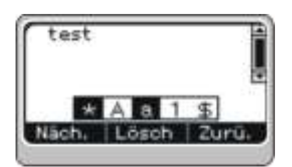
Neue Nachricht

Diese Funktion wird verwendet, um eine Nachricht, die Sie versenden möchten, zu erstellen und zu speichern.

1 **Wählen Sie [Menü] → [3 Nachricht] → [2 Kurznachricht] → [N. Na.]**.



2 Erstellen Sie eine neue Nachricht und wählen Sie **[Näch.]**.



HAUPTMENÜS

3	Nachdem Sie die Nachricht erstellt haben, **wählen Sie den Absender aus** und geben die Telefonnummern des Empfängers und Absenders ein. Eine Nachricht kann an bis zu 10 Teilnehmer geschickt werden. - Wählen Sie **[Send.]**, um eine Nachricht zu senden.



Eingang (Posteingang)

Diese Funktion wird verwendet, um empfangene Nachrichten zu speichern und abzurufen.

1	**Wählen Sie [Menü] → [3 Nachricht] → [2 Kurznachricht] → [Eingang]**. Eine Liste der empfangenen Nachrichten wird angezeigt. - Durch Auswählen von **[+]** können die ausgewählte Nachricht oder alle Nachrichten gelöscht werden.





2	Zur Anzeige aller Nachrichteninformationen wählen Sie die Nachricht aus und drücken Sie dann die Taste **[OK]**. - Durch Drücken von **[Antw.]** kann eine Antwort gesendet werden. - Wählen Sie **[+]**; die unten dargestellte Taste wird angezeigt. - Durch Auswählen von **[Anruf]** aus dem Soft-Menü kann der Empfänger der Nachricht angerufen werden. - Durch Auswählen von **[Sich.]** kann der Benutzer die Telefonnummer des Absenders der Nachricht speichern.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Ausgang (Postausgang)

Diese Funktion wird verwendet, um versendete Nachrichten zu speichern.

1 **Wählen Sie [Menü] → [3 Nachricht] → [2 Kurznachricht] → [Ausgang].**
Eine Liste der versendeten Nachrichten wird angezeigt.
- Durch Auswählen von **[+]** können die ausgewählte Nachricht oder alle Nachrichten gelöscht werden.



2 Zur Anzeige aller Nachrichteninformationen wählen Sie die Nachricht aus und drücken Sie dann die Taste **[OK]**.
- Durch Auswählen von **[Send.]** kann die Nachricht erneut versendet werden.
- Wählen Sie **[+]**; die unten dargestellte Taste wird angezeigt.
- Durch Auswählen von **[Anruf]** aus dem Soft-Menü kann der Empfänger der Nachricht angerufen werden.
- Durch Auswählen von **[Sich.]** kann der Benutzer die Telefonnummer des Absenders der Nachricht speichern.



Nachrichtenentwürfe

Diese Funktion wird verwendet, um erstellte Nachrichten vorübergehend zu speichern.

1 **Wählen Sie [Menü] → [3 Nachricht] → [2 Kurznachricht] → [Nachr.-Entwurf].**
Eine Liste der gespeicherten Nachrichten wird angezeigt.


- Durch Auswählen von **[+]** können die ausgewählte Nachricht oder alle Nachrichten gelöscht werden.



2 Zur Anzeige aller Nachrichteninformationen wählen Sie die Nachricht aus und drücken Sie dann die Taste **[OK]**.
- Durch Auswählen von **[Send.]** kann die jeweilige Nachricht versendet werden.



Anruf Service

Hier können Sie Einstellungen für die automatische Anrufbeantwortung, den Anruf-Standby, die Beschränkung abgehender externer Anrufe und die Sperrung von Anrufdiensten vornehmen.
(Welche Funktionen unterstützt werden, ist von dem System abhängig.)



Autom. Antwort

1 **Wählen Sie [Menü] → [4 Anruf Service] → [Autom. Antwort]**.

- Wenn die automatische Anrufbeantwortung aktiviert ist, werden eingehende Anrufe automatisch entgegengenommen.



2 Automatische Anrufbeantwortung ist aktiviert.

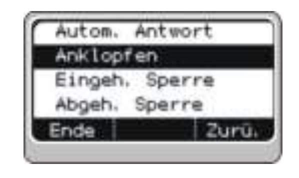
- Wenn Sie die automatische Anrufbeantwortung im aktivierten Zustand erneut auswählen, wird die Funktion deaktiviert.



Anklopfen

1 **Wählen Sie [Menü] → [4 Anruf Service] → [Anklopfen]**.

- Wenn die Anklopf-Funktion aktiviert ist, können Sie einen neuen eingehenden Anruf entgegen nehmen, indem Sie den aktuellen Anruf auf Standby setzen.



2 Anklopfen ist aktiviert.

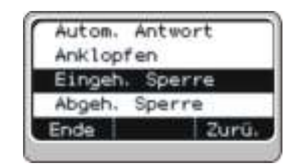
- Wenn Sie die Anklopf-Funktion im aktivierten Zustand erneut auswählen, wird die Funktion deaktiviert.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

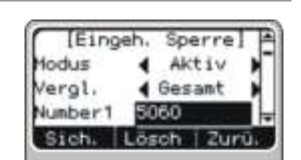
Sperre eingehender Anrufe

1 **Wählen Sie [Menü] → [4 Anruf Service] → [Eingeh. Sperre]**.



2 Aktivieren Sie diesen Service mithilfe der Navigations-Tasten des Telefons und geben Sie eine eingehende Nummer ein, die gesperrt werden soll.

- Vergleichsart **[Gesamt]**: Alle eingehenden Anrufe, die die angegebene Nummer enthalten, werden abgelehnt.
- Vergleichsart **[Teilw.]**: Ein Anruf wird nur dann abgelehnt, wenn die Nummer des eingehenden Anrufs exakt der angegebenen Nummer entspricht.



3 Geht ein Anruf von der angegebenen Nummer ein, ertönt kein Klingelzeichen. Stattdessen wird der Anruf auf dem Bildschirm angezeigt.

- Sie können den Anruf ablehnen **[Abln]** oder Annehmen **[Antw.]**.



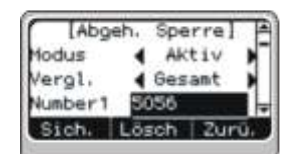
Sperre abgehender Anrufe

1 **Wählen Sie [Menü] → [4 Anruf Service] → [Abgeh. Sperre]**.



2 Aktivieren Sie diesen Service mithilfe der Navigations-Tasten des Telefons und geben Sie eine abgehende Nummer ein, die gesperrt werden soll.

- Sie können den Service auf die gleiche Weise deaktivieren.
- Vergleichsart **[Gesamt]**: Alle abgehenden Anrufe, die die angegebene Nummer enthalten, werden abgelehnt.
- Vergleichsart **[Teilw.]**: Ein Anruf wird nur dann abgelehnt, wenn die Nummer des abgehenden Anrufs exakt der angegebenen Nummer entspricht.



3 Wenn Sie die angegebene Nummer anrufen, wird auf dem Bildschirm die Nachricht angezeigt, dass diese Nummer gesperrt ist.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Weiterleiten/DND

Diese Funktion wird verwendet, um ein Verfahren für die Anrufweiterleitung festzulegen oder zu stornieren. Der Benutzer kann die Anrufweiterleitung für alle Anrufe oder nur bei besetzt aktivieren. Sie können die Funktion auf die Nichtannahme eines Anrufs einstellen. (Welche Funktionen unterstützt werden, ist von dem System abhängig.)



HAUPTMENÜS

Weiterleiten

1 **Wählen Sie [Menü] → [5 Weiterleiten/DND] → [1 Weiterleiten]**.

- Es sind mehrere Arten der Anrufweiterleitung möglich: Alle umleiten, bei besetzt, Keine Antwort



2 Aktivieren Sie diesen Service mithilfe der Navigations-Tasten des Telefons und registrieren Sie das Rufweiterleitungsziel.

- Sie können den Service auf die gleiche Weise deaktivieren.



DND

1 **Wählen Sie [Menü] → [5 Weiterleiten/DND] → [2 DND]**.



2 Aktivieren Sie diesen Service mithilfe der Navigations-Tasten.

- Sie können einen Anruf annehmen, wenn die Nummer als Ausnahme zur Anrufablehnung festgelegt ist, selbst dann, wenn die Funktion Anruf ablehnen aktiviert ist.



Telefoneinstell.

Diese Funktion dient zur Einstellung des Bildschirms, des Tons, der Sprache, der Sicherheit und der Anzeige von Telefoninformationen auf dem Bildschirm.



Bildschirm

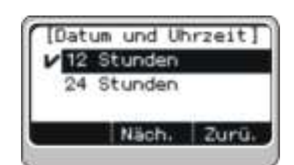
Mit dieser Funktion legen Sie fest, wie die Zeit auf dem Bildschirm angezeigt wird.

Wählen Sie [Menü] → [6 Telefoneinstell.] → [1 Bildschirm].



Datum und Uhrzeit

Wählen Sie aus, in welchem Format Datum und Zeit auf dem Bildschirm angezeigt wird.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Ton

Hier können Sie Art und Lautstärke des Ruftons und Tastentons einstellen.
Wählen Sie [Menü] → [6 Telefoneinstell.] → [2 Ton].



Lautstärke

Über die Navigations-Tasten können die Lautstärke des Hörers (Empfänger), Lautsprechers, Ruftons und des Tastentons eingestellt werden.



Ruftontyp

Wählen Sie den gewünschten Rufton aus und drücken Sie die Taste **[OK]** oder wählen Sie die Soft-Taste **[Sich.]**.



Tastenton

Wählen Sie den gewünschten Tastenton aus und drücken Sie die Taste **[OK]** oder wählen Sie die Soft-Taste **[Sich.]**.



HAUPTMENÜS

Sprache

Diese Funktion wird verwendet, um die Sprache der Benutzeroberfläche des Telefons einzustellen.

Wählen Sie **[Menü]** → **[6 Telefoneinstell.]** → **[3 Sprache]**.

- Wählen Sie eine Option aus der Liste und drücken Sie dann die Taste **[OK]** oder die Soft-Taste **[Sich.]**.



Sicherheit

Der Benutzer kann ein Passwort festlegen, das zur Einstellung der Telefonfunktionen und der Sperrfunktion dient.

Wählen Sie **[Menü]** → **[6 Telefoneinstell.]** → **[4 Sicherheit]**.

Hierdurch werden Dritte an der Benutzung des Telefons gehindert.

Das Passwort sollte eine Länge von 4 Ziffern aufweisen.

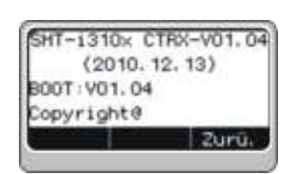


Telefoninformationen

Diese Funktion wird verwendet, um Informationen über das Telefon anzuzeigen.

Wählen Sie **[Menü]** → **[6 Telefoneinstell.]** → **[5 Telefoninformation]**.

Die Softwareversion des Telefons wird angezeigt.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Einstellungen

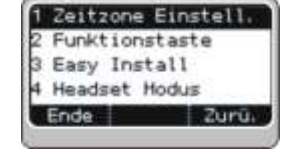
Funktionen wie z.B. Anrufoptionen, Netzwerkinformationen, Telefoninformationen und Zurücksetzen stehen zur Verfügung.



Funktion

Zur Einstellung der mit Anrufen und Nachrichten verbundenen optionalen Funktionen.

Wählen Sie **[Menü]** → **[7 Einstellungen]** → **[1 Funktion]**.



Zeitzone Einstell.

Für jede Region und Stadt kann die Zeitzone eingestellt werden.



Funktionstaste

Der Status der Funktionstaste wird angezeigt.

Um die Einstellung zu ändern, wenden Sie sich bitte an den Systemadministrator.



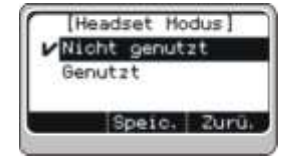
Easy Install

Sie können die Telefonkonfiguration über Easy Install einrichten.



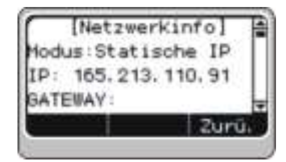
Headset Modus

Sie können die Headset-Dienst über Headset Modus einrichten.



Netzwerkinfo.

Diese Funktion wird verwendet, um aktuelle Netzwerkinformationen für das Telefon anzuzeigen.
Wählen Sie **[Menü]** → **[7 Einstellungen]** → **[2 Netzwerkinfo]**.



Reset Telefon

Diese Funktion wird zum Zurücksetzen des Telefons verwendet.
Wählen Sie **[Menü]** → **[7 Einstellungen]** → **[3 Reset Telefon]**.
Das Telefonbuch, die Anrufliste usw. werden zurückgesetzt.



 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

PERSÖNLICHE WEB-SEITE

Der Benutzer kann das Telefon über die persönlichen Web-Seiten fernkonfigurieren. Rufen Sie die persönliche Web-Seite mithilfe der folgenden Angaben auf.

- URL-Adresse: http://[IP-Adresse des Telefons]:7280
- ID: **user**, Passwort: **1234**.



Das Telefon, auf das Sie zugreifen möchten, muss mit dem von Ihnen zu erreichenden Netzwerk verbunden sein.

Funktionen

Seite	Untermenüs	Funktion
General **[Allgemein]**	Phone **[Telefon]**	- Web-Dial-Funktion. - Netzwerkinformationen. - Hardware- und Softwareinformationen zum Telefon. - Sprache des Telefons, Sprache der Web-Seite.
	Status	Zeigt Informationen über die SIP-Registrierung aller Telefonleitungen.
Phonebook **[Telefonbuch]**	-	- Zeigt die Kontaktliste. - Kontakt hinzufügen, Kontakt bearbeiten - Zum Wählen klicken (Click to dial)
Provisioning & Network **[Bereitstellung & Netzwerk]**	-	Der Benutzer kann den Bereitstellungsmodus und die Netzwerkinformationen ändern.
Service	-	Der Benutzer kann die Einstellungen für den Anruf-Service ändern.

Seite	Unter-menüs	Funktion
Programmable Key **[Programmierbare Tasten]**	-	Der Benutzer kann die vorgegebenen Tasteneinstellungen des Telefons ändern.
Restart **[Neustart]**	-	Unter diesem Punkt kann der Benutzer einen Neustart des Telefons durchführen.
Logout **[Abmelden]**	-	Hier kann sich der Benutzer von der persönlichen Web-Seite abmelden.

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

FEHLERBEHEBUNG

Nachfolgend sind Beispiele für häufig auftretende Probleme und deren Lösungen aufgeführt. Bitte gehen Sie zuerst die Lösungen durch, bevor Sie sich für eine Reparatur an das Service-Center wenden.

Wenn das Problem mithilfe der aufgeführten Lösungen nicht behoben werden kann, wenden Sie sich an das Service-Center.



Installation/Anschluss

Problem	Lösung
Das Telefon wird nach dem Anschluss an die Netzstrom-versorgung nicht neu gestartet.	- Kontrollieren Sie, ob alle Kabel richtig an das Telefon angeschlossen sind. - Kontrollieren Sie, ob das Netzteil den Spezifikationen entspricht. (Bitte verwenden Sie das mitgelieferte optionale Netzteil. Wenn Sie ein Netzteil benötigen, lassen Sie sich bitte von dem Händler beraten, bei dem Sie das Telefon gekauft haben.) - Trennen Sie den Netzadapter vom Telefon und schließen Sie ihn nach ungefähr zehn Sekunden wieder an.
Die Telefonfunktionen funktionieren nicht mehr, nachdem das Telefon zurückgesetzt wurde.	- Wenn die Meldung ‘IP conflict’ angezeigt wird, weist dies darauf hin, dass Ihre IP-Adresse bereits verwendet wird (von einem Telefon oder PC). Wenden Sie sich bitte an den Systemadministrator. - Wenn die Meldung ‘ID conflict’ angezeigt wird, weist dies darauf hin, dass Ihre ID bereits von einem anderen Telefon verwendet wird. Wenden Sie sich bitte an den Systemadministrator.
Wenn Sie den Hörer abheben oder die Taste **[Speaker]** drücken, ist kein Freizeichen zu hören.	- Kontrollieren Sie das Netzteil und stellen Sie sicher, dass alle Kabel richtig an das Telefon angeschlossen sind. - Kontrollieren Sie, ob die Netzwerkumgebung, wie z.B. die IP-Adresse, korrekt eingerichtet ist. (Siehe hierzu bitte den Abschnitt ‘Menü → 7 Einstellungen → 2 Netzwerkinfo’ in diesem Benutzerhandbuch.) - Kontrollieren Sie mithilfe des ‘Ping’-Befehls, ob die für den angeschlossenen Rechner eingerichtete IP-Adresse verfügbar ist. Wenn die IP-Adresse bereits verwendet wird, wenden Sie sich für eine verfügbare IP-Adresse an Ihren Systemadministrator.



Allgemein

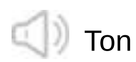
Problem	Lösung
Auf dem LCD wird keine Anruferkennung angezeigt.	- Erkundigen Sie sich bei Ihrem Dienstanbieter, ob die Funktion der Anruferkennung aktiviert ist. - Wenn der Anrufer die Übermittlung seiner Anruferkennung gesperrt hat, wird keine Anruferkennung angezeigt. - Wenn der Anrufer einen Anruf aus einem Gebiet macht, in dem keine Übermittlung der Anruferkennung möglich ist (z.B. bei internationalen Anrufen), wird keine Anruferkennung angezeigt. - Wenn der Anrufer von einem Münztelefon aus anruft, wird keine Anruferkennung angezeigt. - Wenn der Benutzer ungültige Informationen von seinem Dienstanbieter erhalten hat, wird keine Anruferkennung angezeigt. - Wenn der Dienstanbieter die Funktion der Anruferkennung nicht unterstützt, wird keine Anruferkennung angezeigt.



Anzeige

Problem	Lösung
Auf dem Bildschirm wird während eines Anrufs nichts angezeigt.	Kontrollieren Sie, ob alle Kabel richtig an das Telefon angeschlossen sind. (Siehe hierzu bitte den Abschnitt 'Installation des Telefons' unter 'VORBEREITUNG' in diesem Benutzerhandbuch.)

 © SAMSUNG Electronics Co., Ltd.



Ton

Problem	Lösung
Das Telefon klingelt nicht oder die Lautstärke ist zu niedrig.	Drücken Sie die Taste **[Vol]**, um die Lautstärke zu erhöhen. (Siehe hierzu ‘Lautstärkeregelung’ im Abschnitt ‘GRUNDFUNKTIONEN’ in dieser Anleitung.)
Aufgrund von Störungen oder überkreuzten Leitungen ist der Klang nicht klar.	Wenn Sie den Lautsprecher benutzt haben, versuchen Sie es mit dem Hörer.
Aus dem Lautsprecher sind bei internen Gesprächen eine Menge Echos zu hören.	Die Geräusche vom Lautsprecher können bei internen Gesprächen Echos hervor rufen. Halten Sie einen Mindestabstand von 1 Meter zum Telefon ein.
Aus dem Lautsprecher sind eine Menge Echos zu hören.	Wenn Telefone zu dicht beieinander aufgestellt sind, können bei der Benutzung des Lautsprechers Echos auftreten. Zwischen einzelnen Telefonen sollte ein Mindestabstand von ca. einem Meter eingehalten werden.

ANHANG

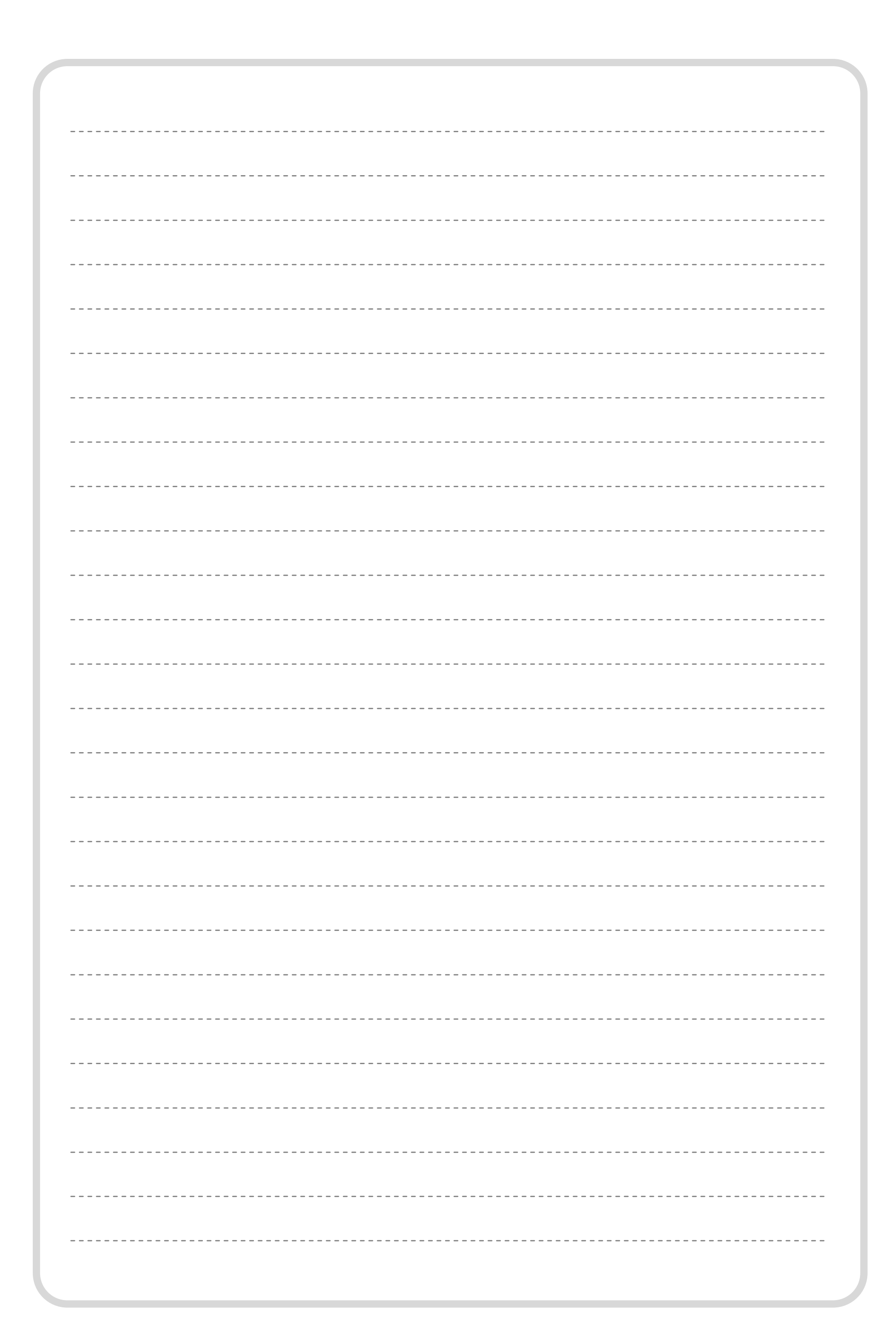
Produktspezifikationen

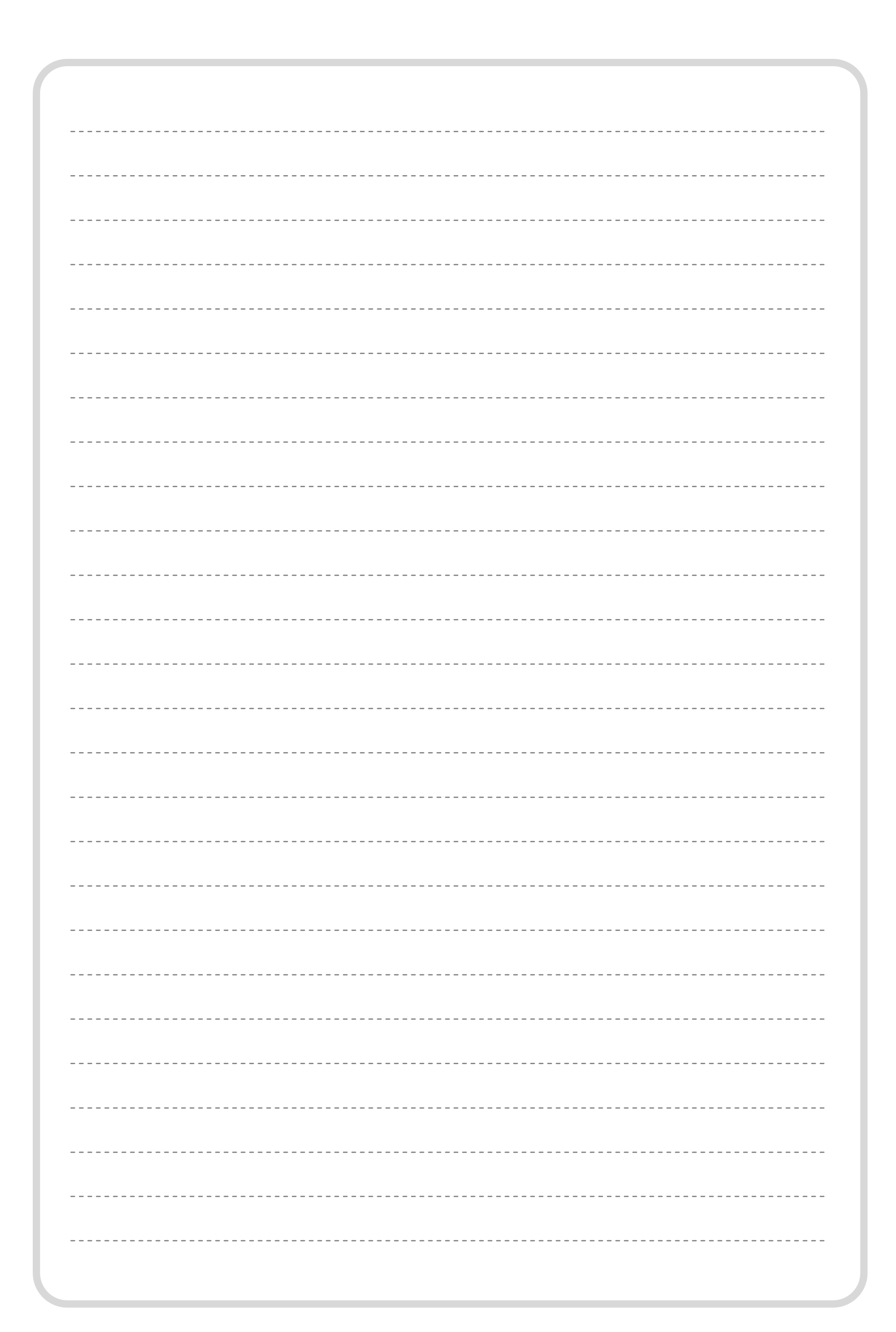
Das SMT-i3100/i3105 weist die folgenden technischen Daten und Funktionen auf:

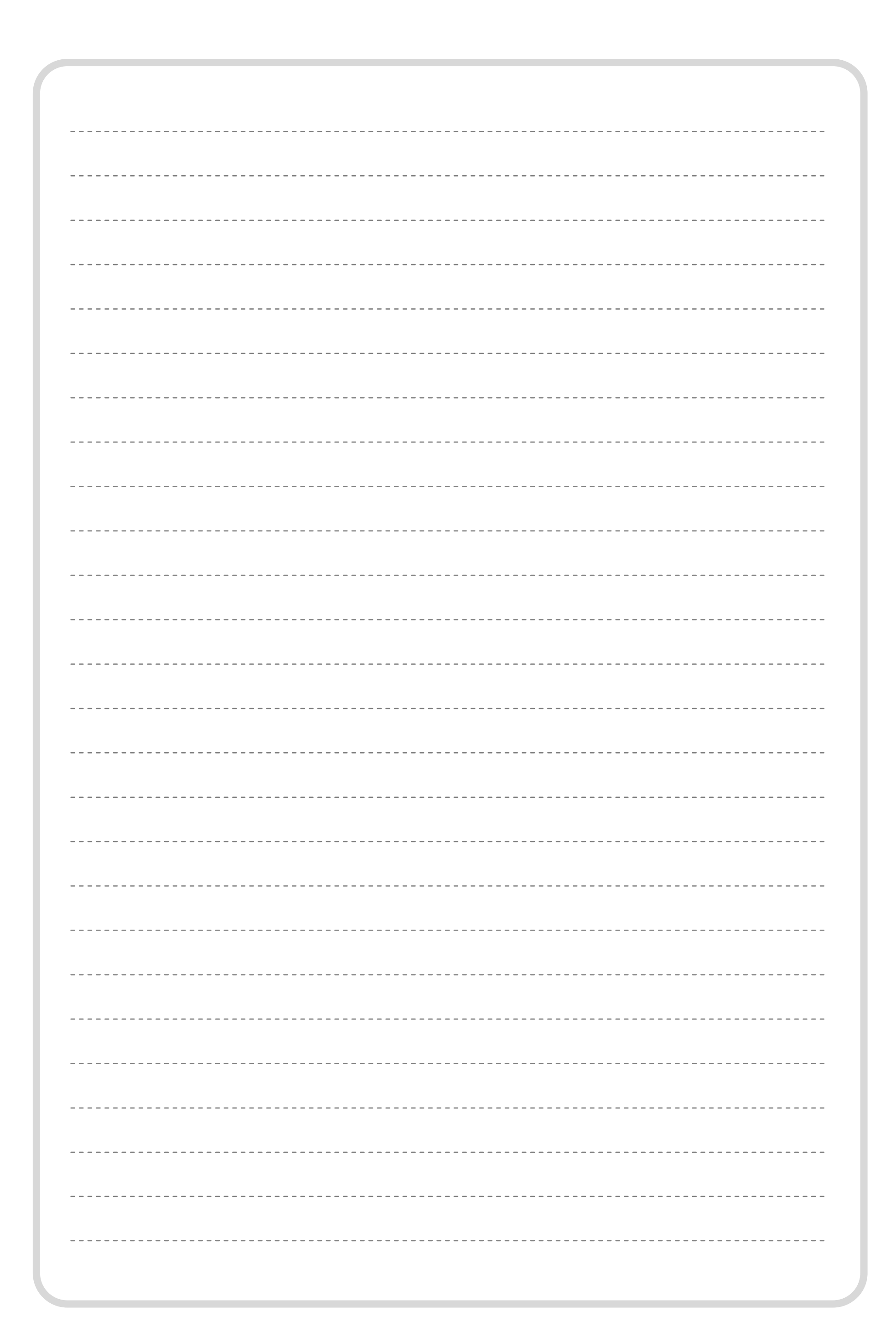
<table>
<tr><th colspan="2">Position</th><th>Spezifikation</th></tr>
<tr><td colspan="2">Modell</td><td>SMT-i3100/i3105</td></tr>
<tr><td colspan="2">Gewicht (g)</td><td>497</td></tr>
<tr><td colspan="2">Abmessungen (mm)</td><td>170 (B) × 199 (L) × 110 (H)</td></tr>
<tr><td colspan="2">Stromverbrauch bei Verwendung von PoE</td><td>DC 36-57 V (Standard 48 V); 400 mA</td></tr>
<tr><td colspan="2">Stromverbrauch bei Verwendung eines Netzteils</td><td>DC 5 V; 1 A (Max.)</td></tr>
<tr><td colspan="2">Netzwerk-Schnittstelle</td><td>Ethernet 10/100 BASE-T</td></tr>
<tr><td colspan="2">PoE-Schnittstelle</td><td>Unterstützt 802.3 a/f Standard.</td></tr>
<tr><td colspan="2">LCD</td><td>Schwarzweißes Grafik-LCD (128 × 64 Pixel)</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Betriebsbedingungen</td><td>Temperatur</td><td>0-45°C</td></tr>
<tr><td>Luftfeuchtigkeit</td><td>10-90 %</td></tr>
</table>

Klasse A-Gerät (Business ITE-Produkt)

- Als Händler oder Benutzer beachten Sie bitte, dass dieses Produkt die EMI/EMS-Anforderungen als ein Gerät für den gewerblichen Gebrauch erfüllt.
  Wenn Sie daher dieses Gerät irrtümlich verkauft oder gekauft haben, tauschen Sie es bitte gegen ein entsprechendes Produkt für den privaten Gebrauch aus.
- Dieses Produkt hat als Klasse A-Gerät die EMI-Prüfung bestanden.







INFORMATIONEN ZUM WEEE-SYMBOL



Korrekte Entsorgung von Altgeräten (Elektroschrott)

(In den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem

Die Kennzeichnung auf dem Produkt, Zubehörteilen bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation gibt an, dass das Produkt und Zubehörteile (z. B. Ladegerät, Kopfhörer, USB-Kabel) nach ihrer Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen. Entsorgen Sie dieses Gerät und Zubehörteile bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Helfen Sie mit, das Altgerät und Zubehörteile fachgerecht zu entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern.

Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, um in Erfahrung zu bringen, wo Sie das Altgerät bzw. Zubehörteile für eine umweltfreundliche Entsorgung abgeben können.

Gewerbliche Nutzer wenden sich an ihren Lieferanten und gehen nach den Bedingungen des Verkaufsvertrags vor. Dieses Produkt und elektronische Zubehörteile dürfen nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

INFORMATIONEN ZUM BATTERIE-SYMBOL



Korrekte Entsorgung der Batterien dieses Produkts

(In den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Altbatterie-Rücknahmesystem)

Die Kennzeichnung auf der Batterie bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation oder Verpackung gibt an, dass die Batterie zu diesem Produkt nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Wenn die Batterie mit den chemischen Symbolen Hg, Cd oder Pb gekennzeichnet ist, liegt der Quecksilber-, Cadmium- oder Blei-Gehalt der Batterie über den in der EG-Richtlinie 2006/66 festgelegten Referenzwerten. Wenn Batterien nicht ordnungsgemäß entsorgt werden, können sie der menschlichen Gesundheit bzw. der Umwelt schaden..

Bitte helfen Sie, die natürlichen Ressourcen zu schützen und die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern, indem Sie die Batterien von anderen Abfällen getrennt über Ihr örtliches kostenloses Altbatterie-Rücknahmesystem entsorgen.

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen sind Eigentum von SAMSUNG Electronics Co., Ltd. und urheberrechtlich geschützt.

Keine der hier enthaltenen Informationen darf ohne die vorherige schriftliche Genehmigung durch SAMSUNG kopiert, übersetzt, abgeschrieben oder in irgendeiner Form vervielfältigt werden.

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.





FRAGEN ODER KOMMENTARE?

Homepage	Adresse
www.samsung.de	Samsung Electronics GmbH | Am Kronberger Hang 6 | 65824 Schwalbach/Ts.